



Junior Champion Trophy

Nationale Junioren-Meisterschaften, Sommer 2019

Championnats Nationaux juniors, été 2019

Campionati Nazionali juniores, estate 2019

06.-14.07.2019, Bellinzona, Giubiasco, Locarno

Main Partner

HONDA

RADO
SWITZERLAND

 **SECURITAS**

SWICA

Partner



Supplier


evian
Live young

TENNIS POINT
Switzerland

Local Sponsors

GARAGE TORRETTA SA
Bellinzona - Biasca

Brandable
LUXURY & WELLBEING

HOTEL & SPA
INTERNATIONALE
BELLINZONA

RED PLUS

Rapelli



EUFORIA SENZA FILTRI. LA NUOVA MINI CABRIO DA CHF 26'790.-.

Garage Torretta SA

Via del Carmagnola 17, 6500 Bellinzona

Tel. 091 829 35 49

www.torretta.mini.ch



MINI One Cabrio, 1'499 cm³, 75 kW (102 CV), consumo: 5,0 l/100 km, emissioni di CO₂: 115 g/km (media di tutti gli veicoli nuovi venduti in Svizzera: 133 g CO₂/km), emissioni di CO₂ derivanti dalla messa a disposizione di carburante e/o di elettricità: 26 g/km, categoria di efficienza energetica: E. Prezzo del veicolo: CHF 26'790.- (prezzo normale: CHF 28'500.- dedotto il premio MINI Euro Advantage di CHF 1'710.-). Modello raffigurato: MINI Cooper S Cabrio, 1'998 cm³, 141 kW (192 CV), consumo: 6,3 l/100 km, emissioni di CO₂: 147 g/km, emissioni di CO₂ derivanti dalla messa a disposizione di carburante e/o di elettricità: 34 g/km, categoria di efficienza energetica: G, CHF 43'330.-.



Cari amici del tennis,

Swiss Tennis è innanzitutto un'associazione che promuove le giovani leve. Per assolvere questo compito, dobbiamo portare il maggior numero possibile di bambini a contatto con il tennis e farli entusiasmare per il nostro sport. I migliori Juniores di questo Pool possono gareggiare due volte all'anno nei campionati svizzeri e lottare per ottenere le ambite medaglie nelle rispettive fasce d'età.

Lucerna si assicura l'edizione invernale ormai da 50 anni. In estate, come da tradizione, la sede viene cambiata ogni tre anni in modo che tutte le regioni della Svizzera abbiano la possibilità di organizzare i campionati nazionali.

Nel 2019 l'ultima delle tre edizioni si svolgerà nel suggestivo Ticino. Il Junior Champion Trophy in Ticino ha vissuto anni meravigliosi con condizioni perfette e una cornice più che degna di un campionato svizzero. Il feedback sempre positivo da parte di Juniores, genitori, coach e spettatori ce ne ha dato la conferma.

In quest'occasione desidero ringraziare Fabrizio Delcò e il suo comitato organizzativo. Vorrei anche ringraziare tutti e tre i club per aver messo a disposizione le loro infrastrutture e il loro personale. È stato un piacere per noi come associazione lavorare insieme a persone così motivate e competenti.

Un ringraziamento anche a tutti i partner e sponsor e ai numerosi aiutanti volontari, senza il cui supporto non sarebbe assolutamente possibile organizzare eventi come il Junior Champion Trophy estate.

Auguro a tutti i partecipanti, agli organizzatori e agli spettatori incontri emozionanti e leali in una cornice meravigliosa.

Saluti sportivi,

René Stambach
Presidente Swiss Tennis

Chers amis du tennis,

Swiss Tennis est avant tout une fédération qui promeut la relève. Pour accomplir cette tâche, nous devons mettre le plus d'enfants possible en contact avec le tennis et les enthousiasmer pour notre sport. Les meilleurs juniors peuvent participer deux fois par année aux championnats suisses et se battre pour tenter d'obtenir une médaille tant convoitée dans leur catégorie d'âge.

Depuis 50 ans, Lucerne accueille l'événement en hiver. Conformément à la tradition, le lieu des rencontres estivales change tous les trois ans pour permettre à chaque région de Suisse d'organiser des championnats nationaux. 2019, marquera donc la fin de « l'épisode tessinois ».

Les conditions parfaites et le cadre idyllique dans lequel s'est déroulé le Junior Champion Trophy des deux années précédentes au Tessin ont fait du championnat un véritable succès, digne d'un championnat suisse. Les commentaires toujours positifs des juniors, des parents, des entraîneurs et des spectateurs nous en ont fourni la confirmation.

J'aimerais dès lors remercier très chaleureusement Fabrizio Delcò et son comité organisateur. J'adresse aussi un tout grand merci aux trois clubs qui ont mis à disposition leur infrastructure et leur personnel. Ce fut un plaisir pour nous, en tant que fédération, de travailler avec des personnes aussi motivées et compétentes.

Mes remerciements vont également à tous les partenaires et sponsors ainsi qu'aux innombrables bénévoles sans le soutien desquels des événements comme le Junior Champion Trophy été ne pourraient pas exister.

Je souhaite aux participants ainsi qu'aux organisateurs et aux spectateurs des rencontres passionnantes empreintes de fair-play dans un cadre merveilleux.

Salutations sportives

René Stambach
Président Swiss Tennis

Geschätzte Tennis-Freunde

Swiss Tennis ist in erster Linie ein Nachwuchsförderverband. Um diese Aufgabe zu erfüllen, müssen wir möglichst viele Kinder mit dem Tennissport in Berührung bringen und sie für unseren Sport begeistern. Die besten Junioren aus diesem Pool dürfen zweimal im Jahr Schweizermeisterschaften bestreiten und sich um beliebte Medaillen in ihren jeweiligen Altersstufen duellieren.

Im Winter stellt Luzern seit nun 50 Jahren die Austragung sicher. Im Sommer wird traditionsgemäß nach drei Jahren der Austragungsort gewechselt, so dass alle Regionen in der Schweiz die Chance erhalten, Nationale Meisterschaften zu veranstalten. 2019 wird also vorerst die letzte der drei Ausgaben im malerischen Tessin stattfinden. Die Junior Champion Trophy im Tessin erlebte wunderbare Jahre mit perfekten Bedingungen und eines Rahmens, der einer Schweizermeisterschaft mehr als nur würdig war. Das stets positive Feedback von Junioren, Eltern, Coaches und Zuschauern lieferte uns die Bestätigung.

An dieser Stelle ist es mir ein Anliegen, mich herzlich bei Fabrizio Delcò und dessen Organisationskomitee zu bedanken. Ein Dankeschön geht auch an alle drei Clubs, die ihre Infrastruktur und das entsprechende Personal zur Verfügung gestellt haben. Es war uns als Verband eine Freude, mit so motivierten und kompetenten Menschen zusammenzuarbeiten.

Mein Dank geht weiter an alle Partner und Sponsoren sowie der unzähligen freiwilligen Helferinnen und Helfer, ohne deren Unterstützung Anlässe wie die Junior Champion Trophy Sommer gar nicht erst durchgeführt werden können.

Ich wünsche den Teilnehmenden wie den Organisatoren und Zuschauern spannende und faire Begegnungen in einer wunderbaren Umgebung.

Sportliche Grüsse

René Stambach
Präsident Swiss Tennis



USE THE
PROMOCODE:
TENNIS2019
**FOR A 30%
DISCOUNT**

**We are a multi-brand
online store presenting
swiss and international
fashion brands**

Brandable
LUXURY & ELEGANCE

www.brandable.ch



Cari appassionati di tennis,

dopo tre anni d'intensa, ma sicuramente piacevole collaborazione, siamo arrivati all'atto conclusivo dell'accordo con Swiss Tennis per la realizzazione dei Campionati Svizzeri Juniores in Ticino. Si torna, infatti, con la mente al marzo 2016 quando per la prima volta fra i membri di comitato di ArTT balenò l'idea di riportare tale manifestazione sui campi da tennis del Canton Ticino. Idea per nulla scontata, per nulla semplice, ma certamente intrigante e appassionante.

Organizzare un tale evento, di portata estremamente complessa, significava dare ulteriore disponibilità e impegno, per almeno tre anni, da parte di chi, al tennis e all'associazionismo in genere, già di tempo ne dedica parecchio.

Pochi numeri, ma significativi: 450 giocatori, oltre 1500 accompagnatori, ottanta collaboratori impegnati sono le persone coinvolte per oltre dieci giorni, senza dimenticare un comitato organizzativo con il compito di far funzionare al meglio l'evento.

Si trattava di un'occasione unica per lo sport d'élite ticinese che andava colta al volo. E così con delle persone entusiaste

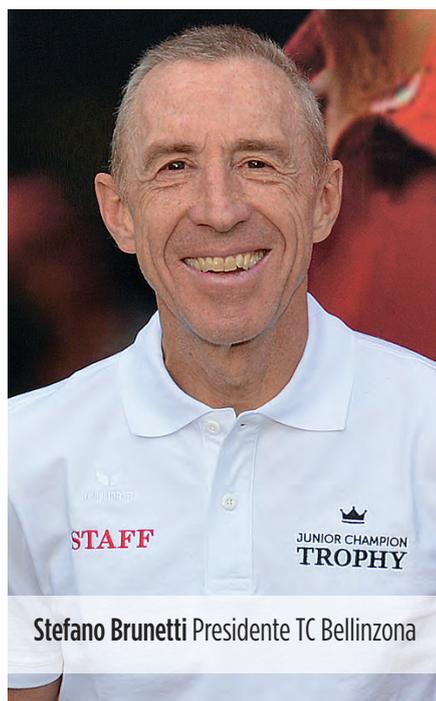
e con un forte spirito collaborativo fra i tre Tennis Club coinvolti, ci si è messi all'opera mostrando anno dopo anno a tutti gli appassionati di tennis, quanto il Ticino sia capace di fare. L'organizzazione dei campionati svizzeri Juniores è un'occasione unica per chi ai bordi del campo ama seguire i migliori giovani talenti svizzeri alla ricerca di affermazioni per poter affiancare il proprio nome a celebrità del tennis nazionale, così come un'opportunità per tutti i talenti ticinesi dai dieci ai diciotto anni cui viene offerta la possibilità di prendere parte alla maggior competizione svizzera senza doversi recare Oltralpe. Siamo orgogliosi di quanto fin qui fatto e ottenuto!

Mi sento quindi di ringraziare e non solo per dovere, ma proprio perché lo meritano, tutti coloro che ne hanno dato un fattivo contributo, sia come organizzatori che come collaboratori, come sponsor o semplicemente come assidui spettatori di partite di grande qualità.

Un ringraziamento anche a Swiss Tennis per il supporto ricevuto.

Giuseppe Canova
Presidente ArTT

Membro di comitato centrale di Swiss Tennis



Stefano Brunetti Presidente TC Bellinzona



Alvaro Mellini Presidente TC Locarno



Giorgia Carpi Presidente TC Giubiasco



Samanta Brenni
Membro
TC Giubiasco

Ivan Baroni
Membro
TC Locarno

Fabrizio Delcò
Presidente
Finanze/Media

Stefano Brunetti
Membro
TC Bellinzona

Alessandro Marrarosa
Vice Presidente
Sponsoring

Carlo Baggi
Membro
Rappr. ArTT

Officials:
Danilo Berretta
Carlo Baggi

Officials:
Alvaro Mellini
Fabiano Mellini

Fisio:
Alfo Albasini
Ron Van Gogh

Officials:
Domenico Palmieri
Marina Grassi

Collaboratore:
Anthony Ku

Manut. campi:
Mario Michetti

Manut. campi:
Pedro Peixoto Dias

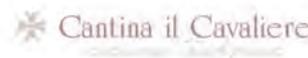
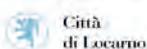
Cordaggio:
Enea Biaggini
Paolo Maretta
YoYo Locarno

Manut. campi:
Thomas Majstorovic

Main Sponsors



Partners



Delcò: 'Per chiudere in bellezza'

Bellinzona, Locarno e Giubiasco pronte a ospitare la terza edizione dei Campionati svizzeri giovanili. Con due novità.

di Marzio Mellini

Le prime due edizioni sono state un tale successo, da rendere inevitabile che ce ne fosse una terza. Forte di un accordo con Swiss Tennis che prevedeva l'organizzazione di due edizioni dei Campionati svizzeri juniores estivi, con opzione per una terza, il team presieduto da Fabrizio Delcò è al lavoro per onorare l'impegno preso con la federazione svizzera e confezionare la terza e ultima edizione su suolo ticinese (va però detto che Swiss Tennis, sempre alla ricerca di un club disposto a subentrare, non ha accantonato del tutto l'idea di restare in Ticino anche nel 2020).

Swiss Tennis non ha certo tardato a confermare la fiducia all'organizzazione a tinte rossoblù: a Bellinzona, Giubiasco e Locarno ha trovato condizioni eccellenti, un'accoglienza all'altezza sotto tutti i punti di vista (condizioni meteorologiche in primis) e, soprattutto, un'organizzazione impeccabile alla

quale appoggiarsi per chiudere alla grande un triennio per il quale si sono sprecati i superlativi, da parte di tennisti, familiari, addetti ai lavori e spettatori. «Il terzo anno – confida 'Bicio' Delcò, che del Junior Championship su suolo ticinese è l'anima, il braccio, il motore – ci era già stato confermato dopo la prima edizione, nel 2017. Significa che qui stanno bene, anzi molto bene».

«Per la terza edizione, struttura e organizzazione saranno simili – rincara il presidente –. Cambia davvero poco, perché l'apparato si è dimostrato funzionale, ma anche perché c'è ben poco di nuovo da inventare».

'I believe in you' e Kids Tennis

Il lavoro è immane, lo sforzo organizzativo che coinvolge tre sodalizi è notevole. Tuttavia, la carica del presidente non scema, anzi aumenta. «Pensavo che alla terza edizione di una manifestazione così importante il mio entusiasmo venisse un po' meno, ma non è così. Al contrario, sono lanciaatissimo, motivatissimo. È l'ultima, e vogliamo chiudere in bellezza».

Sarebbe bellissimo ospitare anche quest'anno la maggiore speranza del tennis svizzero, il 16enne Jérôme Kym, campione

nazionale U18, titolato la scorsa estate a Bellinzona nella categoria U16 che gli sta già molto stretta, fresco di debutto in Coppa Davis contro la Russia (ha vinto il doppio in coppia con Laksonen). «La sua partecipazione alla Davis è un evento eccezionale che ci stimola ancor di più. Speriamo di averlo ancora con noi, anche se contemporaneamente al nostro appuntamento, si svolge il torneo juniores di Wimbledon, al quale il talento rossocrociato dovrebbe poter prendere parte nonostante sia giovanissimo. A gennaio, in occasione degli Svizzeri invernali, il suo coach (Yves Allegro, ndr) gli aveva suggerito di iscriversi alla categoria U18, perché nella U16 avrebbe vinto a mani basse, lui che i 16 anni li ha compiuti proprio ieri. Ebbene, ha dominato la concorrenza anche negli U18, vincendo il titolo senza perdere un set. Ai Campionati svizzeri assoluti prima di Natale è giunto in finale, battuto da Laksonen, al quale ha però reso la vita difficile».

Kym a Bellinzona sarebbe una bella conferma, ma la manifestazione vive anche di importanti novità: una di queste è l'iniziativa 'I believe in you', raccolta fondi volta a reperire un finanziamento supplementare per «un'iniziativa studiata apposta



E con questa fanno tre

TI-PRESS/CRINARI

per il gran finale, un omaggio a tutti i partecipanti alla terza edizione di questi Campionati, in ricordo dei tre anni in Ticino. Un gesto che richiede un ritocco verso l'alto del nostro budget. Altra novità targata 2019, l'organizzazione di un evento dedicato al movimento regionale di

Kids Tennis che l'Associazione regionale Tennis Ticino ha affidato a Kevin Volentik, maestro affiliato al Tc Locarno. Il fine è il coinvolgimento dei più piccoli affinché possano scoprire il mondo del tennis al quale si affacciano.

Un ultimo auspicio? «Mi aspetto

una più cospicua partecipazione da parte dei giovani tennisti ticinesi. Lo scorso anno abbiamo registrato un calo, rispetto al 2017. Un vero peccato, alla luce del "regalo" che l'Associazione regionale e il comitato organizzativo propongono, permettendo loro di giocare in casa».

laRegione 13.2.2019

Cari amici del Tennis,

è con immenso piacere ed orgoglio che, a nome del Comitato Organizzativo, vi do un caloroso "benvenuto" e, per la maggior parte dei partecipanti un "bentornato" alla terza ed ultima edizione dei Campionati Svizzeri in Ticino.

Oltre 550 partite di grande tennis giovanile saranno disputate dal 6 al 13 luglio 2019 sui 18 campi in terra battuta di Bellinzona, Giubiasco e Locarno, all'insegna del divertimento e di un alto livello tecnico, garantito dal calibro dei migliori talenti provenienti da tutta la Svizzera.

"**Chiudere in bellezza**" è l'obiettivo che ci siamo prefissati. Non sarebbe tuttavia possibile raggiungerlo senza la dedizione al lavoro di un intero anno di tutta la macchina organizzativa, in primis dei miei colleghi di Comitato, fondamentali per la buona riuscita della manifestazione ma pure di tutti i collaboratori volontari dei Tennis Club Bellinzona, Giubiasco e Locarno che si adoperano con passione durante tutta la settimana dei campionati.

Colgo l'occasione per esprimere a tutti loro la mia gratitudine come pure ai nostri fedeli e generosi sponsor: Garage Torretta BMW-MINI, Brandable, Hotel & Spa Internazionale, Red Plus e Rapelli con i quali abbiamo instaurato un'ottima collaborazione.

La manifestazione non subirà alcun cambiamento nella sua proposta di base rispetto agli ultimi due anni, anche perché non è che ci siano grandi margini per proporre qualcosa di completamente diverso.

Il Comitato organizzativo e Swiss Tennis esprimono infatti la propria totale soddisfazione rispetto alle edizioni precedenti e intende quindi proseguire con entusiasmo sulla stessa strada. Sono certo che i giovani tennisti ci entusiasmeranno con il loro tennis e con la loro genuina voglia di fare sport, cogliendo l'occasione per conoscere il Canton Ticino e le sue meraviglie. A tal proposito ringrazio l'OTR Bellinzonese ed Alto Ticino e i Comuni di Bellinzona e Locarno per il loro sostegno.

Fabrizio Delcò

Presidente Comitato Organizzativo JCT Summer 2017-2019



RED PLUS[®]

IMBATTIBILI!... SU TERRA BATTUTA
ON CLAY COURT

LA NUOVA GENERAZIONE DEI CAMPI DA TENNIS IN TERRA BATTUTA

THE NEW GENERATION OF TENNIS CLAY COURTS

PERCHÈ SCEGLIERE REDPLUS?

- Si può installare su qualsiasi superficie esistente: cemento, mateco, terra, resina ecc...;
- Risparmio sui costi di preparazione di sottofondo per nuove costruzioni;
- Non necessita di fermo campo dopo la costruzione;
- Non teme vento (terra antivento);
- Non teme gelo;
- Altissimo drenaggio dell'acqua;
- Minimo ricarico di terra per la manutenzione;
- Non si formano buche;
- Mantiene nel tempo le proprie caratteristiche e la morbidezza di gioco;
- Scivolata come sui campi in terra battuta tradizionale e buon rimbalzo della palla;
- Risparmio sulle spese di riscaldamento nei campi coperti.

WHY CHOOSE REDPLUS?

- Can be installed on any type of surfaces: concrete, mateco, clay, resin ect...;
- Cost saving on preparing underlying the surface;
- Does not require stationary field after building;
- Not sensitive to wind;
- Not sensitive to freeze;
- Tall drain of the water;
- Minimum load of clay for the maintenance;
- Not formed holes;
- Maintains characteristics over time and smoothness of play;
- Solid footings, sliding and true ball bounces;
- Saving money on indoor clay tennis court heat.

FRANCE - MONTECARLO



NORWAY - OSLO
NORWAY TENNISFABRIKKE



SWITZERLAND - CHIASSO - TC CHIASSO



SWITZERLAND - BELLINZONA - TC BELLINZONA



ITALY - ROME - CIRCOLO TENNIS FORO ITALICO



ESTONIA - TARTU TAHTVERE TENNISEKESKUS



FRANCE - BIOT - MOURATOGLOU TENNIS ACADEMY



@: info@redplus.eu
web: redplus.eu

È con grande piacere che vi porgo il benvenuto a nome della Città di Locarno in occasione dell'edizione 2019 dei Campionati svizzeri juniores di tennis. Quasi 2'000 persone tra atleti, allenatori, tifosi, famigliari: uno straordinario bacino che incentiva, sollecita, induce all'impegno.

Ben sapendo quanto lo sport faccia bene alla salute e al benessere, con l'esempio di questi eventi, si dà, ai nostri cittadini un contributo concreto e serio alla sensibilizzazione in tal senso. Lo sport è una leva di grande efficacia sul piano sociale, culturale ed educativo.

L'idea di ospitare nuovamente la competizione che decreterà in Svizzera i giovani tennisti più promettenti, impegnati e abili ci emoziona e ci rende molto fieri, perché anche in questo caso il futuro viene preparato e scritto ben prima delle blasonate sfide che si svolgono sotto i riflettori di fronte a milioni di telespettatori. Essere un tassello di questo percorso agonistico a cui molti giovani (e chi li accompagna) dedicano tempo, risorse ed energie è un compito importante di cui ci sentiamo onorati e che speriamo sia assolto nel migliore dei modi. Naturalmente occorre sempre vivere lo sport con correttezza e lealtà, senza infingimenti, senza simulazioni e senza inganni. È l'immagine della Locarno positiva che deve prevalere, un modello di vita.

Vi ringrazio per quanto fate e per l'esempio che date, con l'augurio più intenso per quanto farete ancora.

Ing. Alain Scherrer
Sindaco di Locarno



**Care tenniste, cari tennisti,
Care amiche e cari amici sportivi,**

con grande piacere porto il saluto dell'autorità cittadina, esprimendovi le mie felicitazioni per questa terza ed ultima edizione dei Campionati Svizzeri Juniores di tennis in Ticino. Una manifestazione che è cresciuta di anno in anno grazie all'impegno di chi puntualmente, come voi, si prodiga a favore del benessere e dello sport giovanile.

Un impegno ripagato da un crescente richiamo e visibilità a livello nazionale, ma anche e soprattutto dal riconoscimento degli addetti ai lavori. Non è un caso che la stessa regia dello Swiss Tennis ha recentemente elogiato il Ticino per la professionalità nell'organizzazione della manifestazione. Visibilità e riconoscenza sul piano tecnico non hanno però intaccato natura e spirito di questa manifestazione che ha saputo preservare una dimensione familiare, forte anche della sua suddivisione tra diverse sedi: quella principale presso il TC Bellinzona con il validissimo apporto delle strutture e dei campi dei TC Giubiasco e TC Locarno. Bene ha quindi fatto la città ad investire nei propri impianti, in particolare dotando numerosi campi di superfici in Red Plus, giudicati molto positivamente sia da allenatori che dai giocatori. Inoltre a contribuire qualitativamente e tecnicamente all'evento previsto nel corso della prima metà di luglio sarà il modernissimo sistema di video analisi (unico nel suo genere in Svizzera!) messo a disposizione dal Tennis Club Bellinzona a pochi mesi dalla sua installazione avvenuta lo scorso mese di settembre.

Un ulteriore segnale anche questo della crescita e dell'attenzione tecnica rivolta a questo bello sport a Sud delle alpi. Per finire un evento, questi campionati, che, considerato l'afflusso di sportivi, accompagnatori e spettatori, potrà avere anche un impatto interessante per quanto riguarda la conoscenza e la scoperta del nostro territorio e dei suoi valori, combinando la dimensione sportiva con quella più prettamente culturale e di svago.

A tutti, giocatori, allenatori, amici, rivolgo il più cordiale saluto di benvenuti in Ticino, formulando al contempo un grosso in bocca al lupo ai giovani che si cimenteranno nelle diverse gare di questi campionati svizzeri juniores 2019!

Mario Branda
Sindaco di Bellinzona



Campionati Svizzeri Juniores - Bellinzona 1993



Il secondo da sinistra è Roger Federer.



Premiazione finale con Patty Schnyder e Roger Federer.

These things always come in threes

The Swiss Juniors Championships will return to Ticino in 2019, after two very successful editions. The clubs of Bellinzona, Giubiasco and Locarno will once again welcome the main talents from all over Switzerland, from 6 to 13 July. The 2019 edition of the Junior Champion Trophy will follow the proven and winning script of the past years. On the other hand, why mess with success, as the president of the organizing committee Fabrizio Delcò says: "I'm happy with what has been done and the group is really well-knit. The commitment is significant, considering that, until the first edition, none of us had any experience in organizing an event of such magnitude. After a much more demanding first year, now the machine is run in, but the amount of work remains huge."

The desire to bring this nationally renowned event to Ticino began as early as 2015, when, following an idea by Giuseppe Canova (president of "Associazione Regionale Tennis Ticino"), the search for clubs willing to host the games began and an organizing committee was set up. At the beginning of 2016 an agreement was reached with Swiss Tennis, which granted the delegation to the Ticino candidacy for the following two years, with the option of a third. The national tennis federation takes care of all the technical and sporting aspects, managing the scoreboards, but everything else is the responsibility of the organising committee: the infrastructures, the logistical aspects, the sponsorship, the contact with the media, as well as the accommodation and food for the referees, which are essential even among the juniors. As a result of a little too much tension in 2017, they were called upon to make use of greater severity in the 2018 championships. True problems, it must be said, there have never been any, as fun and fair play come in first. Surely, the 2019 edition too will not fail to amaze thanks to more than 450 young tennis players ready to fight for a coveted title, which in the past has already launched the careers of many talents. Come to the three locations in Ticino for the first days of qualification and preliminary rounds, and then move to Bellinzona, the scene of the exciting finals of all categories (U12-U14-U16-U18), scheduled for Saturday, July 13.

"A cura di Rivista Corner"



CORNER

**Salvati anche tu in Corner,
abbonati al trimestrale in uscita
da settembre. Come fare?
Scoprilo su rivistacorner.ch**

Icons: Tennis player, Basketball player, Cyclist, Tennis player, Facebook, Instagram, Twitter



Il primo ticinese, Campione Svizzero Juniores

Alvaro Mellini,
Lucerna, 1959.

1954	TC Bodio	con la presenza del Consigliere Federale Enrico Celio
1981	TC Lido Lugano	ha partecipato Jakob Hlasek U18
1990	TC Morbio	Martina Hingis , Campionessa Svizzera U14
1993	TC Bellinzona	Patty Schnyder , Campionessa Svizzera U18 George Bastl , Campione Svizzero U18 Roger Federer , Campione Svizzero U12 Hanno inoltre partecipato: <i>Ivo Heuberger</i> e <i>Marco Chiudinelli</i>
2004	TC Locarno	Lisa Sabino , Campionessa Svizzera U18
2006		Lisa Rossi , Campionessa Svizzera U16
2017	TC Bellinzona TC Giubiasco TC Locarno	Kim Fontana , Campionessa Svizzera U18 Carolina Pölzgutter , Vice-Campionessa Svizzera U12 Jakub Paul/ Gabriel Currlin , Vice-Campioni Svizzeri doppio U18 Jeffrey von der Schulenburg/ Geremia Rossi , Vice-Campioni doppio U16
2018	TC Bellinzona TC Giubiasco TC Locarno	Carolina Pölzgutter , Vice-Campionessa Svizzera U12 e Campionessa Svizzera doppio U12



**Carolina
Pölzgutter**

Mellini: a 60 anni dal titolo svizzero



Nel panorama tennistico ticinese, ma non solo, Alvaro Mellini è un personaggio conosciuto e stimato da tutti. Cresciuto a pane e racchette da accordare, il 77enne ha vissuto sulla sua pelle la trasformazione che il tennis ha avuto dagli anni Cinquanta ai giorni nostri, diventando, tra le altre cose, il primo ticinese a laurearsi campione svizzero U18 nel 1959. A 60 anni da quell'impresa, l'abbiamo incontrato per parlare un po' di quel successo e per scambiare quattro chiacchiere sull'evoluzione del tennis.

Un altro mondo, un altro tennis

“Stiamo parlando del medioevo tennistico. Andai a Lucerna da solo in treno, c'era probabilmente ancora la terza classe all'epoca, e dormii nell'ostello della gioventù a 3.50 franchi a notte, colazione compresa. Oggi i ragazzi girano con uno staff vero e proprio: coach, fisioterapisti, genitori, nonni, ecc. Le uniche cose che avevo con me, oltre a un'unica racchetta, erano un pezzo di manico di scopa ricoperto da una gomma e due punteruoli per poter cambiare le corde. Corde che riciclavo dalle vecchie racchette che venivano buttate via al Tennis Club di Locarno. Per quel che concerne il torneo, ero il numero 1 del tabellone, significa che fino alle

semifinali potevo giocare con la racchetta in bocca che avrei vinto lo stesso. Non perché ero un fenomeno, ma perché di bravi c'eravamo solamente io e le altre tre teste di serie. Avevamo la strada spianata fino a quando ci saremmo dovuti incrociare noi quattro.

Oggi non è più così, rischi di andare a casa subito, perché il livello è molto più alto. A vederci c'erano solo i genitori che potevano permettersi la trasferta e qualche dirigente delle Federazioni locali.

Sembrava più una festa in famiglia, non era una manifestazione seguita dal profilo sportivo.

A ripensarci, mi fa quasi effetto. Oggi è uno sport a tutti gli effetti, prima era solo un gioco”.

Il torneo attuale tra sforzi e la ricerca di maggiore attrattività

“Secondo me è una bellissima manifestazione, ed è un peccato che non ci sia un grandissimo riscontro da parte del pubblico. Penso che sia dovuto al fatto che la gente sia troppo abituata a vedere i Federer, i Nadal e i Djokovic in televisione e non sia interessata a seguire i Rossi e i Müller che giocano i campionati svizzeri. Malgrado gli enormi sforzi che facciamo, non c'è molto seguito, se non da parte degli addetti ai lavori. Secondariamente, la stampa non ci dà una grossa mano, non copre molto l'evento. Non è un problema ticinese, succede un po' ovunque”.

Servono cambiamenti per non spegnerci dopo Federer e Wawrinka

“Inutile negarlo, il dopo Federer e Wawrinka sarà molto difficile per il tennis elvetico. Abbiamo forse dormito un po' sugli allori negli ultimi anni, probabilmente le strutture e la formazione stessa non sono all'altezza per far nascere nuovi talenti di quel livello. Dobbiamo rivedere un po' tutto il percorso formativo. In ogni caso penso che ci saranno ancora dei talenti che potranno emergere, alla fine lo sport è fatto di cicli, basta vedere cosa succede altrove: nazioni come gli Stati Uniti e l'Australia sono anni che non hanno più un tennista di punta, mentre fino a qualche anno fa dominavano in lungo e in largo”.

Mellini e il tennis, una passione ancora intensa

“In questi ultimi due anni non ho potuto giocare a causa di alcuni problemi di salute, ma in primavera ho finalmente ricominciato. Prendere in mano la racchetta è una bella sensazione anche a 77 anni.

Il braccio sopravvive al passare del tempo, le gambe purtroppo no, ma c'è poco da fare per quello... una cosa però è certa, andrò avanti a giochicchiare ancora un po', qualche doppio un po' da fermo non me lo toglie nessuno!

Se poi la palla è un po' troppo lontana... ricorrerò al famoso “tua” e chiamerò in causa il mio compagno. Al tennis devo molto, ha salvato la mia famiglia, ho un debito che non ho ancora finito di pagare”.

“A cura di Rivista Corner”



Condividere il buono della vita
Gutes im Leben teilen
Partager le bon côté de la vie

Campionesse Svizzere Juniores Ticinesi dal 1997 ad oggi...

1997	inverno	Elisabetta Gianella	U12
1998	inverno	Tina Schmassmann	U12
1998	estate	Elisabetta Gianella	U14
1999	estate	Serena Bergomi	U14
2000	inverno	Serena Bergomi	U16
2000	estate	Serena Bergomi	U16
2001	inverno	Tina Schmassmann	U18
2002	estate	Lisa Sabino	U16
2003	inverno	Kristina Huba	U12
2003	estate	Lisa Sabino	U18
2004	estate	Lisa Sabino	U18
2006	estate	Lisa Rossi	U16
2016	inverno	Emma Pennè	U12
2016	inverno	Susan Bandecchi	U18
2017	estate	Kim Fontana	U18



Kim Fontana.



Campioni Svizzeri Juniores Ticinesi dal 1997 ad oggi...

2008	estate	Gabriele Moghini	U12
2009	estate	Federico Valsangiacomo	U16
2013	inverno	Gabriel Currlin	U14
2013	estate	Gabriel Currlin	U14
2014	estate	Gabriel Currlin	U16



Enjoy sport and nature

www.bellinzonese-altoticino.ch/mtb



'Che bella trovata'

Sabato il via al secondo Junior Champion Trophy, 'made in Ticino'. Le voci e le emozioni di alcuni dei ticinesi protagonisti.

di Sabrina Melchionda

«Penso che non diventerò un professionista». Nelle parole di Giulio Sassi non c'è delusione. Ci sentiamo invece consapevolezza e una determinazione che, in qualche modo, deve aver acquisito anche nelle molte ore passate ad affinare uno sport che ha nella solitudine in campo il suo bello e tutto il contrario. Il più grande del gruppo (è nato nel 2000) vive la vigilia di quelli che saranno i suoi ultimi campionati nazionali giovanili con un mix di sentimenti. «Un po' di paura di deludere c'è, ma a prevalere è certamente l'emozione perché giocare in casa dà una grande forza». Nelle varie categorie d'età, sette volte s'è guadagnato l'accesso al tabellone principale dell'edizione invernale e altrettante di quella estiva. Sintomo di una buona costanza e del passaggio 'indenne' attraverso gli anni che possono essere critici - sorride - dell'adolescenza. «Questo sport mi piace molto. Vorrei avere l'opportunità di frequentare un college negli Stati Uniti, poi tornare e magari fare il maestro di tennis».

Pallina e racchetta potrebbero portare anche Christian Kühne (2002) negli States, dove sovente già si reca durante l'estate. Come minimo - dice senz'ombra di presunzione - vorrebbe accedere «a una buonissima università, nella quale poter avere pagati i costi scolastici, che possono arrivare fino a centomila dollari l'anno». Con una predilezione per la matematica, si vede imboccare studi



La carica di sei degli otto giovani tennisti di casa, che si sono già guadagnati l'accesso al tabellone principale

TI-PRESS/ALESSANDRO CRINARI

in ambito scientifico o economico. Il liceo sportivo che inizierà presto al Papiro, alternando scuola e tornei («in giro per il mondo», è la conseguente scelta presa per «focalizzarmi il più possibile sullo sport, senza trascurare la formazione»). Idee chiare e tanta motivazione escono pure dalle parole di Jasmin Bruni, frizzante ragazza del 2001 che sogna Wimbledon. «In assoluto il mio torneo preferito». Al termine delle scuole dell'obbligo s'era presa un anno sabbatico e s'è trasferita a Milano, per tenta-

re l'esperienza di dedicarsi al tennis a tempo pieno. «E mi piace un sacco!». Agli obiettivi sportivi - come «cercare di entrare, l'anno prossimo, tra le prime mille giocatrici al mondo età 17-18 anni» - se n'è aggiunto uno formativo con la ripresa, a dicembre, di una scuola che segue online: «Non mi piace chiamarlo 'piano B'; comunque voglio avere anche un titolo di studio». Costretta a dare forfait l'anno scorso a causa di un problema alla schiena, si avvicina «tranquilla» ai suoi primi «Svizzeri» davanti al pubblico amico.

Per la giovane Carolina Pölzgutter (2006) sarà la seconda esperienza. Dalla prima, s'era portata a casa l'argento e a una medaglia, perché no quella più preziosa, un pensiero lo fa anche stavolta «anche se proverò a prendere partita dopo partita». L'anno scorso le emozioni erano state molte e in alcuni momenti l'avevano un po' scambussolata. «Prima della finale è stato difficilissimo. Tante persone chiamavano o inviavano messaggi ai miei genitori e io sentivo tantissima pressione. Poi comunque quella parti-

ta ero riuscita a gestirla bene. Perciò penso che, ora che so come funziona un appuntamento del genere, potrà essere più semplice gestire i sentimenti». Per la sua coetanea Martina Beltraminelli sarà per contro tutta una scoperta. Felice per la qualificazione e un po' intimidita dai riflettori, spiega di avere «lavorato tanto per arrivare a questo livello. Sì, ci sarà l'emozione di giocare davanti alle persone che conosco, però poter parlare italiano e capire tutto, mi rassicura. Vorrei riuscire a giocare bene e sarei

contenta di superare un paio di turni». Quattordici anni di simpatia, Emma Penné sta «facendo il possibile per arrivare al meglio, dopo un infortunio al tallone. Già l'anno scorso non ero nelle condizioni fisiche ideali e ciò mi aveva un po' disorientata. Giocare qui è fantastico: non devi parlare tedesco, francese o inglese; inoltre genitori e allenatore hanno l'opportunità di venire a vedermi sempre. Organizzare i campionati svizzeri in Ticino è stata proprio una bella trovata!».

COME SEGUIRLI



Su www.swisstennis.ch si trovano programmazione dei match e risultati. Da martedì 10 tutte le partite saranno aggiornate in tempo reale, gioco dopo gioco, col sistema 'livescore'. Informazioni sulla manifestazione sono riportate anche sul portale dell'Associazione regionale tennis Ticino (www.tennis-ticino.ch). I Campionati svizzeri giovanili sono anche social: www.facebook.com/JCTSummer e www.instagram.com/JCTSummerTicino

L'APPUNTAMENTO

Promossi con voti alti, pronti a fare ancor meglio

Buona, anzi ottima, la prima. Per la seconda le premesse sono dunque le migliori. I club di Bellinzona, Giubiasco e Locarno tornano a ospitare il Junior Champion Trophy, che per comodità chiamiamo meno pomposamente, oltre che nella lingua del posto, campionati svizzeri. A caccia delle medaglie ci sarà il 4 per cento degli undicimila tesserati junior in Svizzera. Tra i quali - precisa il presidente Fabrizio Delcò, a riprova dell'alto livello del torneo - tutti gli otto ragazze e ragazzi fre-

schi di titolo nazionale agli ultimi campionati invernali. Si stima che a Sud delle Alpi - nel Sopracerani in particolare - arriveranno circa duemila persone tra giocatori, allenatori e accompagnatori. Oltre al comitato organizzatore, una settantina di collaboratori sono pronti a confermare quanto di buono allestito nel 2017 e migliorare laddove si sia verificato qualche inghippo. La scorsa edizione aveva comunque raccolto parecchi elogi da SwissTennis e ottenuto 1 favori dei giocatori.

Stando a un sondaggio proposto a giocatori e allenatori, il 96 per cento di chi ha risposto, ha valutato da buona a eccellente l'organizzazione complessiva. Questi campionati - evidenzia il presidente di Artt Giuseppe Canova - confermano che lo sport in Ticino «vive un buon momento». Con Samsung Open di Lugano (torneo internazionale femminile); Itf di Chiasso e Caslano; Team Ticino sotto la bandiera del Tc Lugano 1903 (Lnb Interclub), «da noi si può vedere del bel tennis».



Fabrizio Delcò TI-PRESS/CRINARI

NUMERI E NOMI

Date
7-14 luglio

Ticinesi nel tabellone principale: Jasmin Bruni (U18), Katerina Tsygourova (U18), Giulio Sassi (U18), Christian Kühne (U16), Livia Airola (U14), Emma Penné (U14), Martina Beltraminelli (U12), Carolina Pölzgutter (U12).

Ticinesi iscritti (tabellone principale + qualificazioni)
42

Totale giocatori iscritti (11-18 anni)
453

Bellinzona, Giubiasco, Locarno: club organizzatori (18 campi).

Bodio, Biasca, Lodrino, Osogna, Preonzo, Ascona: club per allenamenti (14 campi).

Biasca, Sementina, Ascona, Locarno: strutture coperte in caso di cattivo tempo (13 campi).

CALENDARIO	BELLINZONA	GIUBIASCO	LOCARNO
Sabato 7 luglio	Quali U18 / U16	Quali U14	Quali U12
Domenica 8 luglio	Quali U18 / U16	Quali U14	Quali U12
Lunedì 9 luglio	Quali U18 / U16	Quali U14	Quali U12
Martedì 10 luglio	1/16 U18 / U16	1/16 U14	1/16 U12
Mercoledì 11 luglio	1/8 U18 / U16	1/8 U14	1/8 U12
Giovedì 12 luglio	1/4 U18 / U16 / U12	1/4 U14	-
Venerdì 13 luglio	Semi U18 / U16 / U14 / U12	-	-
Sabato 14 luglio	Finali U18 / U16 / U14 / U12	-	-

S'inizia sabato C'è anche il doppio

Da sabato 7 a lunedì 9 qualificazioni, con 325 tra ragazze e ragazzi suddivisi in 8 tabelloni (quattro categorie, maschili e femminili). La categoria U12 gioca a Locarno; l'U14 a Giubiasco; le U16 e U18 a Bellinzona. Il torneo principale (8 tabelloni da 24 giocatori) prende il via martedì 10, giorno in cui inizia anche il torneo di doppio. Venerdì 13 finali di doppio e semi di singolare a Bellinzona; finali singolare sabato 14 a Bellinzona.



Enjoy

Il Pacchetto bancario **gratuito**
UBS Generation

Il pacchetto bancario semplifica le vostre giornate con conti, carte e molti extra.
Vi offriamo 40 franchi* come regalo di benvenuto.

ubs.com/young



JCT Summer 2018 “Chum jetze...”





Activ Fitness di Migros Ticino

Quattro moderne palestre super attrezzate per il benessere della persona, l'allenamento e la cura del corpo.

Gli statuti aziendali menzionano esplicitamente che Migros deve impegnarsi per promuovere la salute della popolazione. Compito che assolve con successo da decenni. La nostra cooperativa ad oggi dispone in Ticino di numerosi servizi e offerte per tutti i cinque pilastri della promozione della salute: movimento, alimentazione, relax, comunità e medicina.

I centri Activ Fitness di Bellinzona, Losone, Lugano e Mendrisio, insieme alle nostre Scuole Club, al marchio per persone allergiche aha!, agli articoli sportivi di SportXX, alla più vasta offerta di frutta e verdura della Svizzera, nonché ai centri sanitari Medbase e santémed, giocano un ruolo fondamentale in questa volontà di Migros di proporsi quale importante fornitore di servizi per la promozione, il mantenimento e il ripristino della salute.

La catena Activ Fitness è presente in Ticino dall'ottobre del 2014, con l'apertura del primo centro di Losone, e da allora ha riscontrato un notevole successo, sviluppandosi con altre 3 sedi su tutto il territorio cantonale. L'attività è

svolta in franchising ed è frutto di un accordo tra Migros Ticino e Activ Fitness SA, società della Cooperativa Migros Zurigo, leader del settore, con 41 centri e quasi 90'000 iscritti in Svizzera. Nel corso dei prossimi anni Migros Ticino prevede aprire ulteriori centri nel nostro Cantone.

Activ Fitness Ticino è aperto 365 giorni all'anno: dal lunedì al venerdì dalle 8.00 alle 22.00, mentre sabato, domenica e festivi dalle 9.00 alle 18.00. Il servizio baby sitting è disponibile dal lunedì al venerdì dalle 8.45 alle 11.30.

Le nostre palestre sono equipaggiate con le più moderne attrezzature Technogym e il «programma fitness» si basa su forza, resistenza e agilità, con l'utilizzo di apparecchi di ultima generazione per la muscolazione, la coordinazione e la mobilità, per allenare le articolazioni in modo mirato, promuovere la forma fisica e il coordinamento, così come l'esercizio cardio-vascolare.

Il ricco calendario settimanale di corsi di gruppo – una trentina di ore in tutto – propone le ultimissime tendenze nel campo del benessere fisico, come il Bodytoning e il Bodypump, il Power Yoga, il Vital-Fit e lo Zumba. L'abbonamento comprende la sauna, il bagno turco e il servizio di baby sitting con personale selezionato, così come l'accesso a tutti e 42 i centri Activ Fitness presenti in Svizzera. Per ogni iscritto viene elaborato un programma di allenamento personalizzato e vengono fissati gli obiettivi da perseguire, con garanzia di assistenza per l'intero periodo di validità dell'abbonamento da parte di istruttori che ricevono una formazione altamente qualificata e aggiornamenti continui. Il costo dell'iscrizione è molto competitivo: l'abbonamento annuale si ottiene con soli 740 franchi, mentre il prezzo per apprendisti, studenti, beneficiari di AVS e AI è stato fissato a 640.



Seguici
anche su 

Ulteriori informazioni sul sito:
<https://www.migrostickino.ch/activ-fitness>

ACTIV
FITNESS

L'ingranaggio col sorriso

Dietro le quinte dei Campionati svizzeri giovanili di tennis, entrati nel vivo a Bellinzona, Giubiasco e Locarno

di Sabrina Melchionda

Una risposta in tedesco, un'indicazione in francese; se è il caso un'informazione in inglese. Sembra un ufficio traduzioni all'aperto, è invece l'accoglienza dei tennisti che fino a sabato sono impegnati nel Junior Champion Trophy, per il secondo anno in Ticino. «Cerchiamo di parlare la lingua del ragazzo o ragazza - ci dice Samanta Brenni -. Come ticinesi è quasi normale esprimerci in più lingue: dato che le studiamo, tanto vale sfruttarle». Chi bazzica i tornei junior, sa che non è sempre così. Anche per eventi come i Campionati nazionali, «in Svizzera tedesca, di norma ti si rivolgono nel dialetto locale, nemmeno in buon tedesco. Qui, va detto, pur se non numerosi, alcuni tra genitori, allenatori o arbitri perlopiù provano a parlare in italiano».

Giorni lunghi e ragazzi timidi

Maglietta bianca dello staff e cartellino identificativo al collo, la rappresentante del Tennis club Giubiasco nel comitato organizzatore (per Locarno è Ivan Baroni, per Bellinzona Stefano Brunetti) è uno degli ingranaggi che compongono una macchina logistica che già alla prima edizione aveva raccolto consensi pressoché unanimi. «Meccanismi» spesso nascosti, che si mettono in moto ben più presto delle 9, orario in cui prendono il via gli incontri. «Arrivo alle 7.30» e l'elenco degli aspetti da curare è lungo e variegato. «C'è da controllare che i campi siano in ordine; che per le prenotazioni degli allenamenti, fatte il giorno precedente, non ci siano problemi; che entrino a riscaldarsi effettivamente i giocatori che si erano annunciati e non altri e che, quando escono, lascino il terreno pronto per le partite».

Coadiuvata da numerosi volontari, la maggior parte attivi nel club, che come lei per diversi giorni



Samanta Brenni è di stanza a Giubiasco, dove accoglie i giovani tennisti

TI-PRESS/GIANINAZZI

mettono tra parentesi le rispettive attività, per ogni tennista che si presenta a pagare la tassa d'iscrizione ha una parola d'incoraggiamento e un sorriso. «La maggior parte vengono da soli, quelli accompagnati dai genitori sono pochi. Qualcuno è un po' timido e parla così sottovoce che - racconta con un moto di simpatia nei confronti del complicato mondo adolescenziale - a volte si fatica a capirne il nome». Ogni giocatore riceve una borsa con vari gadget in omaggio (solo per Giubiasco ne sono state preparate 135) e la bottiglia d'acqua alla quale hanno diritto per la partita; oltre che varie informazioni utili: dal servizio di incordatura offerto in ogni club, all'assistenza del fisioterapista,

per cui è previsto un picchetto. «Qualcuno oggi (ieri, ndr) ci ha chiesto una crema per scaldare i muscoli; però, tutto sommato, esigenze strane non ce ne vengono sottoposte». È capitato di fare da taxi «e se c'è bisogno, dal momento in cui non è previsto un servizio navetta tra Bellinzona, Giubiasco e Locarno, diamo una mano alle famiglie senza auto». All'occorrenza Samanta Brenni sa pure alzare la voce. Succede ad esempio quando dai tavoli del bar (dove si radunano genitori, ragazzi in attesa del proprio turno, allenatori, spettatori), i toni superano la soglia del chiacchiericcio. «So che a volte passo per una scocciatrice - sorride -. Ma il campo 1 è attaccato alla terrazza del bar e

spesso la gente non si rende conto che il vociò può disturbare i giocatori». C'è poi tutta una serie di incombenze ancor meno visibili, ma essenziali affinché la macchina non s'inceppi. «Vanno consegnate le palline agli arbitri, i quali a loro volta le danno ai giocatori pronti a scendere in campo; bisogna appendere il programma del giorno all'albo, dove sono affissi anche i tabelloni che sono da aggiornare costantemente; devo riferire i risultati che mi vengono riportati dagli arbitri all'official Carlo Baggi, il quale è responsabile di inserirli subito nel sistema di Swiss Tennis, così da adeguare i tabelloni praticamente in tempo reale». Ancor più dietro le quinte è stato il lavoro re-

lativo ai molti aspetti logistici, che spetta al club ospitante; dalla posa degli striscioni alla sistemazione degli ombrelloni, per citarne solo un paio.

Finora grossi inghippi non ce ne sono stati e si è superata senza problemi la prima ondata di giocatori, il weekend delle qualificazioni. Non preoccupa neanche la seconda, da oggi con l'avvio dei tabelloni principali. «I ragazzi sono carini e con i genitori non ci sono stati problemi; forse anche perché gli aspetti relativi a ciò che succede in campo, competono agli arbitri e non a me».

La macchina è lanciata e gira a pieno regime. «Un po' di fatica si sente», confida l'ingranaggio. Ma è un ingranaggio col sorriso.

**UN
SOSTENITORE**

Dr. Mauro Lucini

Bellinzona





Bloom Pomade: la pomata
che non può mancare nel
tuo borsone da Sport!

www.bloomsisters.swiss
info@bloomsisters.swiss

JCT Summer 2018 Sponsor and Staff event





L'agricoltore Bründler con le sue mucche

Naturale.

Perché è naturale prendersi cura dell'ambiente e delle sue risorse. Qui e in ogni altra parte del mondo.

Giusto.

Perché è giusto trattare la natura e i suoi prodotti con rispetto e agire in modo sostenibile.

Buono.

Perché è una cosa buona farsi del bene senza avere rimorsi di coscienza, in armonia con la natura.

naturaplan



Naturale. Giusto. Buono.

coop

Per me e per te.

Vantaggio al Ticino

Intervista a Karin Rosser: 'Qui si respira un'altra atmosfera e i giocatori apprezzano. Perfetta l'organizzazione.'

di Sabrina Melchionda

«Qui si respira un'atmosfera differente. Non soltanto tra i giovani; bensì anche tra allenatori e famiglie». Di campionati nazionali, estivi e invernali, Karin Rosser in quindici anni di impegno alla federazione svizzera ne ha visti molti. Quelli in Ticino - ci dice la responsabile del Dipartimento competizione a Swiss Tennis - hanno qualcosa in più. Non unicamente perché la regione «è davvero bella», aggiunge in ottimo italiano. Il Sud delle Alpi ha un vantaggio rispetto a Zurigo, Berna o dintorni. «Quando si gioca in località centrali, molti dopo le proprie partite rientrano a casa». Qui invece restano anche una settimana indipendentemente dal fatto che vincano o no. «È una bella esperienza. Chi giocò agli ultimi Svizzeri in Ticino, racconta che è stata l'esperienza più bella».

Incontrata mentre è in visita ai tre club dove si sta svolgendo il Junior Champion Trophy, aveva già "testato" l'evento l'anno scorso. L'organizzazione - afferma - è «perfetta. Non capita spesso di vedere così tanti volontari che oltretutto parlano tre lingue».

Non si cerca il nuovo Federer

Per molti sportivi il campionato svizzero è un punto d'arrivo, perché sperano sia un trampolino. «Specie per i giocatori più forti c'è sempre un po' di stress, perché sentono di dover arrivare a un certo stadio della competizione; così la tensione li porta spesso a giocare un po' meno bene rispetto ad altri tornei. Ritengo che per tutti sia un'occasione di vivere una buona esperienza: se vogliono provare a essere i migliori non solo in Svizzera, devono imparare a gestire anche la pressione. In tal senso è fondamentale il comportamento dei genitori. Non va dimenticato che si parla di ragazzi. Credo che sia importante trasmettere loro che l'obiettivo, più del risultato, è riuscire a giocare bene. Anche se non è facile né per il giocatore, né per l'entourage». Tra i giovani impegnati a Bellinzona, Giubiasco e Locarno, chissà quanti sognano di ripercorrere le gesta dei grandi campioni; chi magari Federer (oro nazionale in



La responsabile del Dipartimento competizioni a Swiss Tennis in visita ai campionati svizzeri

TH-PRESS/GIANINAZZI

tutte le categorie giovanili), chi forse Wawrinka (mai titolato da junior), chi Nadal. «È giusto che a questa età si abbiano idoli; ma non so se qualcuno aspiri davvero a diventare come Roger Federer, perché è unico». Rincorrere un sogno perché no, dunque, ma per non rischiare disillusioni dolorose «è essenziale l'allenatore: lui, con la sua esperienza, può capire se e quanto lontano può arrivare un ragazzo o una ragazza». In questo discorso entra pure Swiss Tennis, che tra i vari ruoli ha quello di individuare chi ha il potenziale per andare lontano. Che non per forza è chi è già ai vertici delle classifiche nazionali o vince un titolo giovanile. «Le variabili che possono presentarsi in un percorso sportivo sono molte. Sull'arco dei sei-otto anni dall'U12 all'U18 può succedere di tutto, come il 'classico' infortunio.

Nell'adolescenza, peraltro, qualcuno cresce prima e qualcuno dopo; e il fisico può fare grande differenza. È dall'U16 o U18 che chi è in cima al ranking o vince un titolo nazionale, può pensare di avere qualche possibilità di diventare professionista. Ma la sicurezza non si ha mai». Così la Svizzera "di" Federer - pur avendo ottimi giovani, come un paio di U16 del livello del basilese a quella età - non può essere certa che tra i top al mondo ci sia sempre un rossocrociato. «Il nuovo Roger non ha vent'anni adesso. E comunque, pur se gli appassionati ce lo chiedono, non si tratta di trovare un futuro Federer. Occorre piuttosto lavorare con l'obiettivo di continuare ad avere buoni giocatori, come finora». Chissà che non sia una o uno dei quasi 500 giovani che si sfidano sotto il sole ticinese.

CODICE DI COMPORTAMENTO

Applicato, ma non ovunque

Un "ball abuse", riferisce uno degli arbitri all'official (per Giubiasco oggi è Carlo Baggi), che a stretto giro di posta inserisce l'ammonizione nel sistema Swiss Tennis, nella scheda personale del giocatore sanzionato. È il terzo di questa mattinata che seguiamo, mentre sono in corso le qualificazioni U14. Il "warning" è assegnato in base al regolamento in vigore dal 1° ottobre 2017, che comporta un doppio sistema di penalità di punti e multe ('laRegione' vi ha dedicato un ampio servizio nell'edizione del 13 dicembre 2017).

Con questo codice di comportamento ci si è adattati ai livelli internazionali. Ciò spiega anche perché «in un campionato svizze-

ro in generale il comportamento è buono. Molti di questi ragazzi - evidenzia Karin Rosser - giocano anche all'estero, dove le norme sono abbastanza severe».

Altro discorso per i "normali" tornei. «Alcuni official hanno reagito subito, applicando le regole. Ma affinché vengano attuate da tutti e con lo stesso metro, occorre del tempo. Va sempre meglio, ma non siamo ancora al punto che ogni responsabile di torneo, di qualunque livello, entra in campo, per ammonire un giocatore per comportamento scorretto. Gli stessi tennisti devono forse ancora rendersi conto che certi modi di fare non sono più tollerati e possono portare a delle conseguenze».

SME

PSSport

LA TUA AGENZIA SPORTIVA

www.pssport.ch info@pssport.ch

Organizza pacchetti per:



Fête des 20
Vignerons 19



maretti sport

largo libero olgiati 71 - 6512 giubiasco

tel.: 091 857 42 68

e-mail: marettisport@bluewin.ch

JCT Summer 2018 Watch the ball





Game, Set, Match!



Z. Romagnolo

DELCO[®]
1890

S. Antonino delcomobili.ch



Swiss Tennis dankt seinen Sponsoren. Swiss Tennis remercie ses sponsors.

Weitere Infos / Plus d'infos:
www.swisstennis.ch

MERCI!
GRAZIE!
DANKE!

Main Partner

HONDA

 **SECURITAS**

SWICA

Official Watch

RADO
SWITZERLAND

Partner

cornercard



RUMOXAG
makes your work flow

Sunrise

Wilson.

Ball Partner





HEAD

JOSEPH





TENNIS POINT
Advantage You

TRETORN
EXPERIENCE QUALITY

Wilson.

Dimensione evento

Fabrizio Delcò, presidente del comitato organizzatore: 'L'obiettivo era confermare l'eccellenza, ci siamo riusciti'

di Marzio Mellini

Eccellenza. L'organizzazione dei Campionati svizzeri junior (ufficialmente sono il 'Junior Champion Trophy') l'avevano raggiunta al primo colpo, nella prima edizione, un anno fa. Al netto di qualche trascurabile imperfezione, tutto andò talmente bene che l'obiettivo dell'edizione che volge al termine non poteva che avere una bella conferma, quale obiettivo. «L'obiettivo era confermare il livello d'eccellenza riscontrato l'anno scorso - interviene Fabrizio 'Bicio' Delcò, solerte presidente del comitato organizzativo -. È il motto che ho voluto fare passare all'interno del comitato e con gli addetti ai lavori in generale. Non è mai semplice confermare gli ottimi risultati conseguiti, proprio perché l'asticella è già fissata molto in alto».

Come essere sicuri di esserci riusciti, se non interpellando i protagonisti principali? Onnipresente tra i campi per vivere nel suo cuore pulsante la manifestazione che ha promosso, Delcò ha chiesto, e ottenuto, risposte incoraggianti. «Come un anno fa, i riscontri sono molto positivi. La conferma dell'ottimo lavoro svolto è giunta anche da Swiss Tennis, sia dai responsabili della federazione, sia dagli ufficiali di gara, alcuni dei quali vorrebbero che questi Campionati restassero sempre in Ticino. Una sede fissa, insomma, come per l'edizione invernale, che da molti anni è a Lucerna e Kriens. Sono tutti concordi nel dire che il nostro non è un torneo normale. In Ticino è "tutta un'altra cosa", ci dicono. Qui si percepisce un'atmosfera speciale, a livello di sponsor e di eventi collaterali proposti. Non dimentichiamo che, contrariamente a quanto accade in altre regioni della Svizzera, da noi giocatori, genitori e allenatori si immergono completamente nella dimensione di questa settimana, proprio perché lontani dai rispettivi domicili. Altrove, avrebbero la possibilità di fare ritorno a casa, dopo le partite. Qui l'immersione nell'evento è totale, e tutti sono maggiormente coinvolti. Si respira un'aria completamente diversa, già a partire dalla con-



Per il fotografo, Fabrizio 'Bicio' Delcò ha dovuto per forza concedersi un momento di relax...

TI-PRESS/GIANNAZZI

ferenza stampa di presentazione, con la presenza dei giovani ticinesi qualificati nei tabelloni principali. Giuseppe Canova, presidente di Tennis Ticino, lo ha ribadito anch'egli: «Grazie agli sponsor - ha ricordato - questo torneo è diventato un vero e proprio evento. Potremmo anche metterlo in piedi senza, ma sarebbe un normale torneo di tennis. Grazie agli sponsor è stato fatto un salto di qualità importante». Il grado di soddisfazione di addetti ai lavori e spettatori è dato anche dalla proficua collaborazione tra i club coinvolti: Bellinzona quale sede principale, Giu-

biasco e Locarno. «All'ombra di chi gode di una certa visibilità - puntualizza Delcò - lavorano più o meno 80 volontari che mi sento di ringraziare di cuore. Il loro apporto è determinante, è doveroso ricordarlo. La sinergia con gli altri sodalizi è fondamentale. Ognuno potrebbe anche organizzarsi individualmente, ma se uno passa nei tre club, vi vede lo stesso tipo di organizzazione, gli stessi sponsor: il personale con la medesima tenuta. Sono dettagli, forse, ma fanno la differenza. Ovunque si trova la medesima efficacia e la disponibilità dei collaboratori, le medesime procedure di accoglienza e registra-

zione dei tennisti. Sono aspetti a cui teniamo molto, e che vengono apprezzati».

A parte qualche sporadico episodio, l'atmosfera attorno ai campi è serena... «In generale il clima a bordo campo è sano, anche se qualche situazione sopra le righe si verifica. Per lo più, con il coinvolgimento di genitori i cui figli stanno perdendo o hanno perso...».

Terza edizione nel 2019

Nel giorno in cui si chiude la fortunatissima seconda edizione, lo sguardo volge già alla terza. Iniziamo dicendo che il ciclo è bien-

nale. Non è scontato riceverne tre, bisogna meritarselo. «Una terza edizione ci era già stata confermata lo scorso anno, al termine della prima. Sarà più o meno in questo periodo dell'anno. Dipende dalle date dei Campionati europei giovanili. L'obiettivo sarà quello di mantenere l'attuale livello anche nel 2019. Faremo tutto quanto possibile per continuare a offrire un prodotto di qualità e di sicuro interesse. Lo schema ricalcherà grosso modo quello che abbiamo adottato a due riprese, anche perché non è che ci siano grandi margini per fare qualcosa di completamente diverso».

MEDAGLIA D'ORO



Carolina Pölgutter

Fantastica medaglia d'oro (con titolo svizzero di specialità) per la giubiaschese Carolina Pölgutter nel doppio Under 12. In coppia con Kenisha Moning, 'Caro' ha sconfitto 6-2 6-4 il binomio testa di serie numero 2 Aurora Zurmühle e Tina Moser

JUNIOR CHAMPION TROPHY

► Ticinesi in finale oggi

1

► **La giornata** Doppia soddisfazione per la giubiaschese Carolina Pölgutter: oltre ad aver vinto il doppio U12, si è guadagnata l'accesso alla finale del singolare sconfiggendo 7-6 6-0 la testa di serie numero 3 della categoria U12, Jéhanne Erard. La coppia vincente in doppio oggi si divide per dare vita alla finale che mette di fronte la ticinese a Kenisha Moning. In palio, per una sola delle protagoniste del titolo U12 di doppio, una seconda medaglia d'oro.

► **Oggi le finali** In campo a Bellinzona dalle 10.30: U12 ragazzi: Flynn Richter-Felix Seres. U12 ragazze: Carolina Pölgutter-Kenisha Moning. U16 ragazzi: Jérôme Kym-Noah Lopez. U14 ragazzi: Ioannis von Meyenburg-Florent Limani. A seguire: U16 ragazze: Sophie Lüscher-Melody Hefti. U18 ragazzi: Gian-Luca Tanner-Gian Grünig. U18 ragazze: Fiona Ganz-Svenja Ochsner. U14 ragazze: Chelsea Fontenel-Karolina Kozakova. www.swisstennis.ch/jct.

fidetim sa

Fiduciaria fondata nel 1972

Revisioni - Consulenza fiscale - Contabilità - Immobiliare

Piazza Simen 7 • Casella postale 1491 • CH-6501 Bellinzona

Tel. +41 91 825 68 72/3 • info@fidetim.ch • fidetim.ch



Dario Joppini
 Via Lavizzari, 1
 6500 Bellinzona
 Tel: 091 826 39 64



Das 3-Sternhotel mit der 5 Stern-Lage und -Aussicht

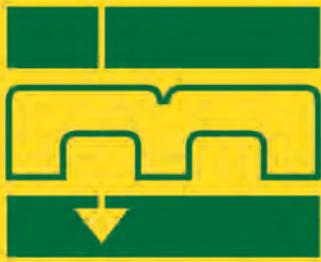
Das Hotel Collinetta befindet sich oberhalb Ascona zwischen dem Monte Verità und Ronco. Einzigartige subtropische Parkanlage mit fantastischem Blick auf den Lago Maggiore, Brissago Inseln und die romantische Tessiner Bergwelt. Ein gepflegtes Restaurant mit schöner Terrasse, grosses Hallenbad mit Fitnessraum und Liegewiese, eigener Bade-strand stehen zu Ihrer Verfügung.



Hotel Collinetta, Dir. Luca Foster
 Via Collinetta 115, CH-6612 Ascona-Moscia
 Telefon 091 791 19 31, Fax 091 791 30 15
 info@collinetta.ch, www.collinetta.ch

JCT Summer 2018 Ballgirls and Ballboys



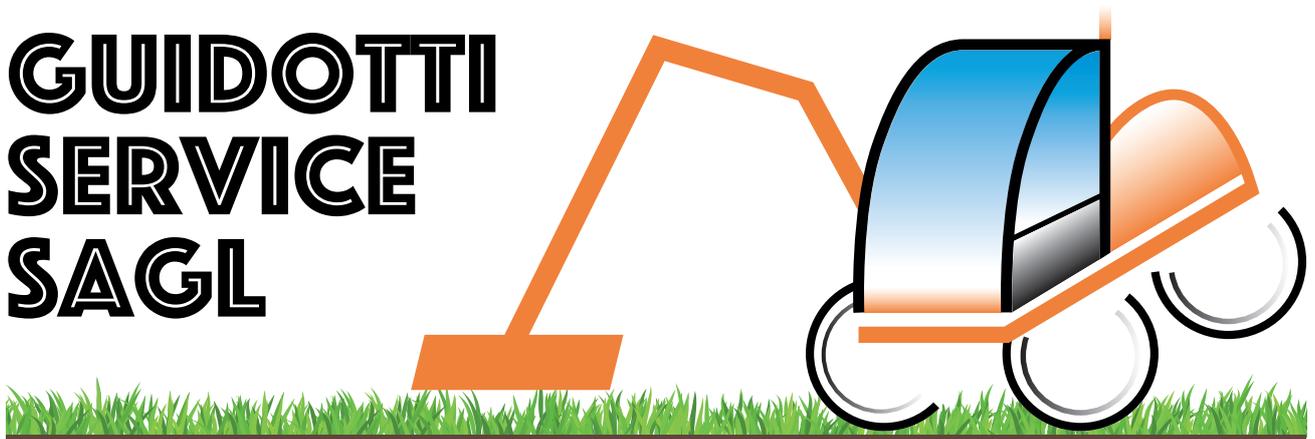


MADASCHI

impresa costruzioni + trasporti

Bellinzona

**GUIDOTTI
SERVICE
SAGL**



PULIZIA ARGINI E SCARPATE

via Monda di sopra
6514 Sementina

guidotti.leandro@bluewin.ch

tel. +41(0)79 230 12 69

fax +41(0)91 825 47 38

JCT Summer 2018 Finaliste



Svenja Ochsner (2°)
Fiona Ganz (1°) - U18



Melody Hefti (2°)
Sophie Lüscher (1°) - U16



Karolina Kozakova (2°)
Chelsea Fontenel (1°) - U14



Carolina Pölzgutter (2°)
Kenisha Moning (1°) - U12



Pronto intervento in tutto il Cantone

- Manutenzione e risanamento canalizzazioni
- Ispezione TV
- Trattamento superfici
- Trasporti e smaltimento rifiuti

ISS SERVIZIO CANALIZZAZIONI

ISS Servizio Canalizzazioni SA . Strada Regina 94 . Agno
Via Chiasso 4 . Biasca . Tel. 091 611 17 60

ticino@isscanalizzazioni.ch www.isscanalizzazioni.ch

cellere



Cellere Bau AG

Impresa di Pavimentazioni e costruzioni stradali

Via S. Gottardo, 18b
6532 CASTIONE

JCT Summer 2018 Finalisti



Gian Grünig (2°)
Gian Luca Tanner (1°) - U18



Noah Lopez (2°)
Jérôme Kym (1°) - U16



Ioannis von Meyenburg (2°)
Florent Limani (1°) - U14



Felix Seres (2°)
Flynn Richter (1°) - U12



Cantina il Cavaliere
creiamo Tradizione



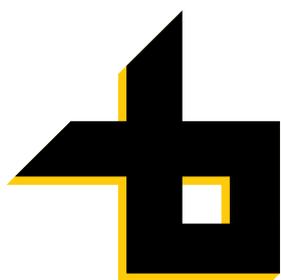
SportXX Migros S. Antonino
Centro S. Antonino, Via Serrai 3
CH-6592 S. Antonino

SportXX Migros Serfontana
Viale Serfontana
CH-6836 Serfontana

SPORTXX
MIGROS

JCT Summer 2018 Cerimonia di premiazione





BASSI SA
IMPRESA GENERALE
BELLINZONA



AUTOGIMA S.A.G.L.
AUTORIPARAZIONI+ELETTRAUTO

SERVIZIO - PNEUMATICI - MONTAGGIO
ACCESSORI - COLLAUDI

TEL. 091 825.68 64
FAX 091 825.68 66

VIA SALVIONI, 10
6500 BELLINZONA



ACQUACASA
your home services

Sanitari-Riscaldamenti-Implanti solari.
Custodia e manutenzioni immobili.

TELEFONO UFFICIO 091 840 28 28
SERVIZIO RIPARAZIONI 24 ORE 079 331 40 00

www.acquacasa.ch info@acquacasa.ch

Allianz 

Agenzia generale Dewis Piccinali
Piazza del Sole, 6500 Bellinzona
Tel. 058 357 19 19, Fax 058 357 19 20
www.allianz-suisse.ch/dewis.piccinali

of Switzerland
DEESTE
Consulenza

Angela Rossi - Locatelli



Via Cantonale
6582 Pianezzo
Tel. 091 857 35 70
Natel 079 274 00 10
angelateresarossi@bluewin.ch

SPAZZACAMINO
Giuseppe Buletti

6582 P i a n e z z o
Tel 091 857 24 71



Coiffeur
Gioacchino
Gioacchino
uomo - donna

Tel. 091 825 42 87 • 091 825 52 70
mail: coiffeur.gioacchino@bluewin.ch

SCUOLA 
GUIDA

Enrico Longo 079 653 08 90
Maestro Dipl. Fed. Giubiasco

E-mail: enrico.longo@ticino.com

3 Fragen an unsere Schweizer MeisterInnen JCT Sommer 2018

Hier verraten die acht Nachwuchshoffnungen welcher Song in ihrer Playlist auf keinen Fall fehlen darf oder welches Talent sie auch noch gerne hätten.

Fiona Ganz (18&U)

Fiona, was fasziniert dich am Tennis? Jedes Match ist anders, es gibt nie die gleichen Ballwechsel. Ich finde, das macht es sehr spannend.

Welches Talent hättest du auch noch gern? Ich würde den Service von John Isner wählen.

Welches Lied darf auf deiner Playlist nicht fehlen? Es ist sicher immer eins von Khalid dabei.



Kenisha Moning (12&U)

Kenisha, was fasziniert dich am Tennis?

Das Tennis ein Spiel des Kopfes ist, eine Mischung zwischen Schach und Boxen.

Welches Talent hättest du auch noch gern? Ich würde Roger Federers Gabe nehmen, immer in den engen Situationen sein bestes Tennis zu spielen.

Welches Lied darf auf deiner Playlist nicht fehlen? This House is not for Sale von Bon Jovi.



Sophie Lüscher (16&U)

Sophie, was fasziniert dich am Tennis? Mich fasziniert die Vielfältigkeit beim Tennis.

Welches Talent hättest du auch noch gern? Das Händchen von Roger Federer.

Welches Lied darf auf deiner Playlist nicht fehlen? «Erfolg ist kein Glück» von Kontra K und ABBA Songs.



Flynn Richter (12&U)

Flynn, was fasziniert dich am Tennis? Nur einer kann gewinnen.

Welches Talent hättest du auch noch gern? Ich hätte gerne von Frances Tiafoe den Mut, sich selber zu feiern. So wie er stolz zu sein, auf das wofür man kämpft und viel trainiert.

Welches Lied darf auf deiner Playlist nicht fehlen? «Panda» von Desiigner.



Jérôme Kym (16&U)

Jérôme, was fasziniert dich am Tennis?

Den Kampfgeist, den man auf den Platz zaubern muss - damit man den Sieg holen kann.

Welches Talent hättest du auch noch gern? Dann würd ich wohl das Talent eines Fussballprofis wählen. Ich kann schon Fussballspielen, nur halt nicht so gut wie ein Profi (CR7).

Welches Lied darf auf deiner Playlist nicht fehlen? Sicher immer drauf ist der deutsche Rap.



Chelsea Fontenel (14&U)

Chelsea, was fasziniert dich am Tennis?

Der Match ist noch nicht vorbei bis der letzte Punkt gespielt ist.

Welches Talent hättest du auch noch gern? Die akrobatischen Kunststücke von Gael Monfils.

Welches Lied darf auf deiner Playlist nicht fehlen? Natürlich mein Song «Showers of Blessings».



Gian-Luca Tanner (18&U)

Gian-Luca, was fasziniert dich am Tennis?

Mich fasziniert beim Tennis am meisten, dass es ein elegantes Zusammenspiel von verschiedenen Komponenten braucht, um erfolgreich sein zu können.

Welches Talent hättest du auch noch gern?

Ich würde mich gerne so geschmeidig bewegen können wie Roger Federer.

Welches Lied darf auf deiner Playlist nicht fehlen?

Mein Lieblingssong im Moment ist «Don't Look Back in Anger» von Oasis.



Florent Limani (14&U)

Florent, was fasziniert dich am Tennis? Mich fasziniert, dass man alles individuell steuern und eine Taktik finden muss, um den Gegner in Schwierigkeiten zu bringen. Besonders fasziniert mich das Gefühl des Siegens. Ich habe immer den Wunsch zu gewinnen.

Welches Talent hättest du auch noch gern? Das Fussballtalent von Lionel Messi.

Welches Lied darf auf deiner Playlist nicht fehlen? «Nice for what» von Drake.





**RIGASSI &
PINCHETTI SA**
IMPRESA COSTRUZIONI

CH-6527 Lodrino
CH-6540 Castaneda
info@rigassi-pinchetti.ch
T: 091 873 45 50



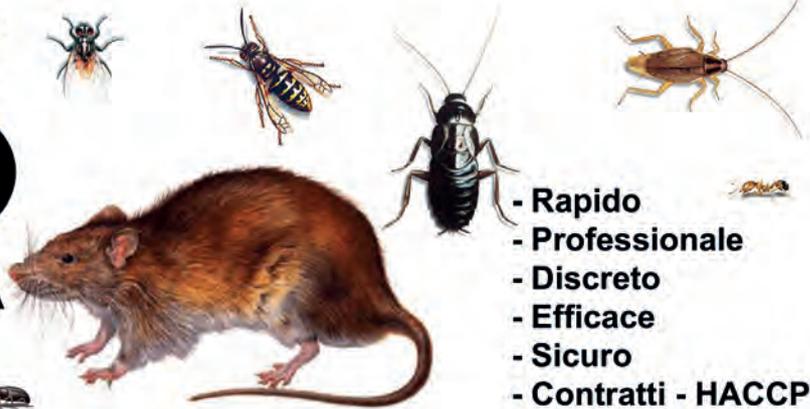
Responsabile per il Ticino
LADU NADIR

GKS Risanamenti SA

VIA SAN GOTTARDO 30 - 6532 CASTIONE
091.980.49.49 – 079.600.18.77
info@gks-risanamenti.ch - www.gks-risanamenti.ch

BITIS SA
DISINFESTAZIONI

BITIS disinfestazioni SA
in tutto il Ticino
www.bitis.ch



- Rapido
- Professionale
- Discreto
- Efficace
- Sicuro
- Contratti - HACCP



SCTSOLUTION
STAUFFER CONSULENZA TECNICA

soluzioni per l'edilizia



climatizzazione deumidificazione pompe di calore termoarredi

Via Ronchetti 1 - 6512 Giubiasco ☎ + 41 91 220 50 12 ✉ info@sctsolution.ch

Jérôme Kym, Schweizermeister U16 im Sommer 2018



Was haben dir die Junioren-Schweizermeisterschaften 2018 bedeutet?

“Das ich nach meinem Triumph im Winter auch im Sommer U-16 Schweizermeister werden konnte war cool.”

Hat dir das Turnier im Tessin gefallen?

“Ja, es ist ein schöner Ort wo man sich sofort wie zu Hause fühlt.”

Wir können nicht anders, als dir eine Frage zu deinem brillanten Debüt im Davis Cup zu stellen: Hattest du ein wenig Angst, dein Debüt so jung zu geben?

“Nein ich hatte keine Angst, nur grosse Freude. Ich war top motiviert, bin volles Risiko gegangen, es hat sich ausbezahlt.”

Worin besteht der Hauptunterschied zwischen den Herausforderungen der Junioren und der Welt der "Großen"?

“Es ist ein grosser Niveauunterschied, die Bälle kommen konstanter zurück und man muss immer konzentriert bleiben.”

Fühlst du dich jetzt, da die Öffentlichkeit deinen Namen kennt, wie ein anderer Tennisspieler?

“Nein.”

Was sind deine zukünftigen Ziele?

“Meine nächstes grosses Ziel ist die Qualifikation für das Juniorenturnier von Wimbledon.”

Wer ist dein Vorbild?

“Roger Federer und Juan Martin del Potro.”



Was sind deine Stärken?

“Service und Vorhand.”

Wie viele Opfer verlangt das Tennis von dir?

“Ich bin viele Wochen im Jahr nicht bei meiner Familie und muss hart trainieren.”

Welchen Rat möchtest du denjenigen geben, die in diesem Jahr an den Juniorenmeisterschaften teilnehmen werden?

“Es ist ein Turnier wie jedes andere auch, habt Spass und spielt einfach drauf los.”

“A cura di Rivista Corner”





CAVAZZONI
Impresa costruzioni Giubiasco

Scerpella



www.my-radius.ch



Carrozzeria Della Cassina Sa Castione

USIC

**AD OGNI CLIENTE
VETTURA DI CORTESIA**
091 863 14 58
079 319 17 18

JCT Winter 2019 Campionesse Svizzere Juniores



Nina Geissler - U18



Chelsea Fontenel - U16



Céline Naef - U14



Jéhanne Erard - U12

porte - finestre - parapetti - corrimani - cancelli - scale - Vendita e posa tende da sole

Gibus®

THE SUN FACTORY • ITALY
Progettazione & Produzione



Bellinzona - Tel. +41 79 590 36 28 - tiziano@ufficio-tecnico.ch - www.ufficio-tecnico.ch

Ferretti & Co SA

PULIZIA CANALIZZAZIONI
SANIFICAZIONI IMPIANTI AERAILICI

CH-6512 Giubiasco CH-6537 Grono
Tel. +41 91 857 44 51 - Fax. +41 91 857 44 52
www.ferrettisa.com - info@ferrettisa.com



L. Giovannacci Sagl

6512 Giubiasco
Tel. 091 857 49 80

-weishaupt-
Bruciatori e gruppi termici

www.lgiovannacci.ch
lgiovannacci@bluewin.ch

JCT Winter 2019 Campioni Svizzeri Juniores



Jérôme Kym - U18



Mika Brunold - U16



Philip Orloff - U14



Flynn Richter - U12



CONDIZIONAMENTO – VENTILAZIONE – TRATTAMENTO ARIA

www.3vlugano.ch - Domenico Palmieri +41 79 207 11 33



TCA Thermoclima SA
William Ciceri
Via Brogeda 3
6830 Chiasso
+41 79 946 50 05

TCA THERMOCLIMA SA

TCA OPTIMAHEAT **DAIKIN** **Panasonic**

UNIFIL AG
FILTERTECHNIK

Severino D'Autilia +41 79 396 00 91



G&D Isolazioni SA

Isolazione impiantistica
rivestimenti termici ed acustici
protezione antifuoco
vendita materiale

via del carmagnola 9
6505 Bellinzona

Tel. 091 829 26 73 / 091 829 22 15
Fax 091 829 25 16
g-d-isolazioni@bluewin.ch

**STEFANO
BOMIO**
Giardini



6512 Giubiasco

Natel 079/371 16 87

Diplomato paesaggista

JCT Summer 2019 Ticinesi qualificati nel main draw



Rubina Marta De Ponti (N4) - U18



Carlo Venturini (R1) - U16



Livia Airoidi (N4) - U14



Enea Ramelli (R2) - U14



Liriza Selishta (R2) - U14



Lia Forni (R2) - U14



Chiara Talleri (R2) - U14

Helsana

Impegnata per la vita.

Il nostro impegno per la vostra salute.



Gruppo Helsana

Agenzia generale Lugano
Via L. Lavizzari 17
6900 Lugano



Gruppo Helsana

Agenzia generale Bellinzona
Viale Portone 2
6500 Bellinzona



Telefono +41 58 340 15 33



Telefono +41 58 340 15 06



ag-lugano.privati@helsana.ch



ag-bellinzona.privati@helsana.ch

Il gruppo Helsana comprende Helsana Assicurazioni SA, Helsana Assicurazioni integrative SA, Helsana Infortuni SA e Progrès Assicurazioni SA.

team
WORXS
lavoro fisso e temporaneo



Cavalletti
Fiori e Giardini

Via C. Ghiringhelli 16 - 6500 Bellinzona
Tel. 091 825 12 44 - Fax: 091 826 38 52
e-mail: fioricavalletti@bluewin.ch
www.cavalletti.ch



JCT Summer 2019 Tennis Clubs



Tennis Club Bellinzona

Via Brunari 2A

6500 Bellinzona

www.tcbellinzona.ch

8 Red Plus clay courts



Tennis Club Giubiasco

Strada allo Stadio

6512 Giubiasco

www.tcgiubiasco.ch

4 Red Plus clay courts



TENNIS CLUB LOCARNO

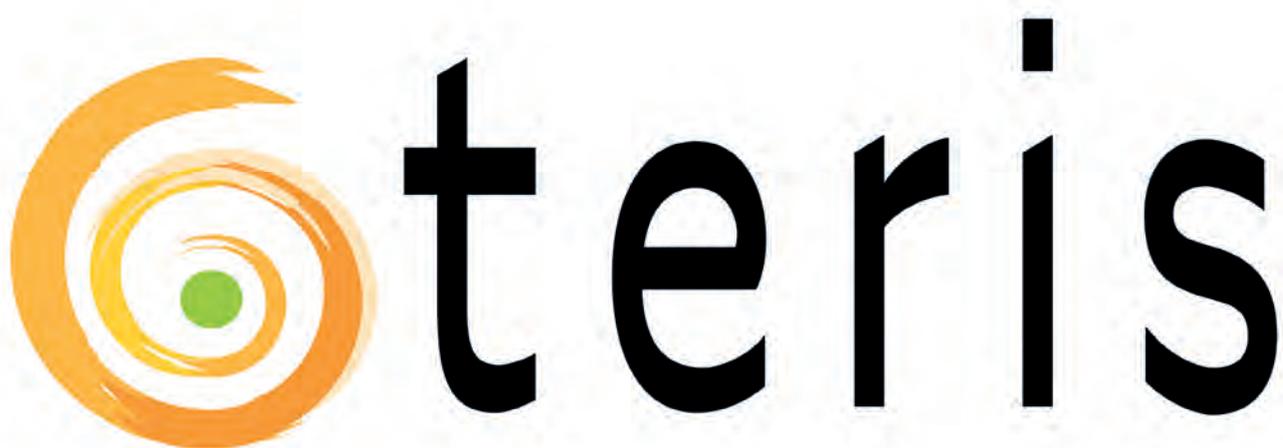
Tennis Club Locarno

Via Francesco Ballerini 6

6600 Locarno

www.tclocarno.ch/wp

6 red clay courts



otteris

Teleriscaldamento del Bellinzonese

Ottica Lepori

6500 Bellinzona

Uyko

sport 

always be yourself



premio servizio pneumatici

Fam. Turcati

Paolo & Patrick

luciano gomme sa

Luciano & Franchino

Tel. +41 (0)91 972 47 47
Fax +41 (0)91 972 52 00
info@lucianogomme.ch

Via Brentani 17
6900 Lugano
www.lucianogomme.ch

JCT Summer 2019 Training and Indoors courts



Tennis Club Bodio
Salita alla Cava 8
6743 Bodio
www.tcbodio.ch
Tel. 079 503 87 70
Danilo Beretta

YOYO-Centro Sportivo
Via dei Borradori 17
6710 Biasca
www.yoyo-gruppo.ch
Tel. 079 663 21 16
Carlo Baggi

Tennis Club Riviera
Via Vetreria 17, 6527 Lodrino
Via Campagna, 6703 Osogna
www.tcriviera.ch
Tel. 079 535 58 27
[Tatyana Gianoni](mailto:Tatyana.Gianoni)

Tennis Club Preonzo
ai Schér 25
6523 Preonzo
www.tcpreonzo.ch
Tel. 079 474 84 73
Stefano Ravasi

Tennis Club Ascona
Via delle Querce
6612 Ascona
www.tennisascona.wixsite.com/tennis
Tel. 091 791 42 02
Club-House (08.30-21.30)

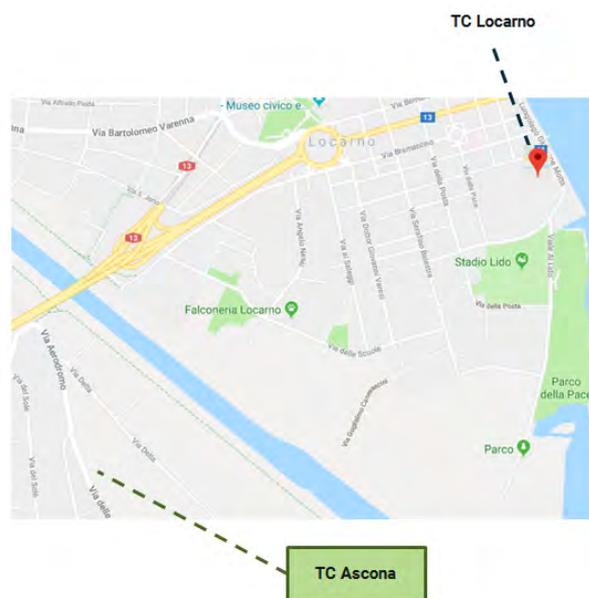
4 green clay courts

2 red plus clay courts

4 red clay courts

2 green clay courts

2 red clay courts



TC Locarno

TC Ascona

Centro Orion Sementina

YoYo Centro Biasca

Via alla Morettina
6600 Locarno

Via delle Querce
6612 Ascona

Via al Ticino 44
6514 Sementina

Via dei Borradori 17
6710 Biasca

4 Uni Bros Blue

4 red clay Conipur

3 synthetic with granular

3 synthetic with granular



FISIOTERAPIA

Albasini & Müller

Viale Giuseppe Motta 15, 6500 Bellinzona, Tel 091 825 09 08 www.albasinimueller.ch

TC Bellinzona – TC Giubiasco

Il nostro team è a vostra disposizione nel nostro studio su appuntamento dalle 08.00 alle 18.00

Sabato e domenica 6-7 luglio 2019 potete contattare Gregory al 076 / 342 39 81

Da martedì a sabato 9-13 luglio 2019 (main draw) siamo presenti per medical time out/casi urgenti sui campi del TC Bellinzona

Tariffa per trattamenti su richiesta in studio: Fr. 40-45 (25 min.)

Für einen Termin steht euch unser Team in unserer Praxis von 08.00 bis 18.00 Uhr zur Verfügung

Samstag und Sonntag 6-7 Juli 2019, rufen Sie Gregory an 076 / 342 39 81

Von Dienstag bis Samstag 9-13 Juli 2019 (main draw) für medical time out/dringende Fälle stehen wir Ihnen beim TC Bellinzona zur Verfügung

Tarif für Behandlung auf Anfrage in unserer Praxis: Fr. 40-45 (25 Min.)

Notre team est à votre disposition pour fixer un rendez-vous de 08.00 à 18.00

Samedi et dimanche 6-7 juillet 2019, vous pouvez appeler Gregory 076/342 39 81

De mardi jusqu'à samedi 9-13 juillet 2019, nous sommes à votre disposition pour medical time/cas urgents au TC Bellinzona

Tarif pour traitement auprès de notre studio: Fr. 40-45 (25 min.)



Fisiocentro Muralto

di Ron van Gogh

Via S. Gottardo 25, 6600 Muralto, Tel 091 743 63 62 - www.fisiocentro.ch

TC Locarno

Sabato e domenica 6-7 luglio 2019 siamo presenti per medical time out/casi urgenti sui campi del TC Locarno

Da lunedì a mercoledì 8-10 luglio 2019 siamo a vostra disposizione nel nostro studio su appuntamento dalle 08.00 alle 18.00

Tariffa per trattamenti su richiesta in studio: Fr. 40-45 (25 min.)

Samstag und Sonntag 6-7 Juli 2019 für medical time out/dringende Fälle stehen wir Ihnen beim TC Locarno zur Verfügung

Von Montag bis Mittwoch 8-10 Juli 2019 stehen wir Ihnen nach Vereinbarung in unserer Praxis von 08.00 bis 18.00 Uhr zur Verfügung

Tarif für Behandlung auf Anfrage in unserer Praxis: Fr. 40-45 (25 Min.)

Samedi et dimanche 6-7 juillet 2019, nous sommes à votre disposition pour medical time/cas urgents au TC Locarno

De lundi jusqu'à mercredi 8-10 juillet 2019, nous sommes à votre disposition sur rendez-vous dans le studio de 08.00 à 18.00

Tarif sur demande pour les traitements auprès de notre studio: Fr. 40-45 (25 min.)

Ron van Gogh
Osteopata D.O.
078 956 79 48

Louis Bleckman
Fisioterapista dipl.
076 440 54 42

JCT Summer 2019 Tournament-Plan

July 2019	6-8	9-10	11	12	13
Day	Saturday- Monday	Tuesday- Wednesday	Thursday	Friday	Saturday
Round	Qualifications	1/16-1/8	1/4	1/2	Finals
Place/ Category	Locarno U12	Locarno U12	-	-	-
	Giubiasco U14	Giubiasco U14	Giubiasco U14	-	-
	Bellinzona U16 U18	Bellinzona U16 U18	Bellinzona U12 U16 U18	Bellinzona U12 U14 U16 U18	Bellinzona U12 U14 U16 U18

Scoreboards, daily plan and life score (main draw) see www.swisstennis.ch/jct

The Organizing Committee and the Associazione regionale Tennis Ticino thanks all the players, families and coaches for their participation at the Junior Champion Trophy Summer 2017-2019 in Ticino and wish all the best and a successful future!

Brochure kindly sponsored by





HOTEL & SPA
INTERNAZIONALE
— BELLINZONA —



www.hotel-internazionale.ch

info@hotel-internazionale.ch



Ihre Vorteile:

- 8% Rabatt auf Direktbuchungen (e-mail, telefon)
- 10% Rabatt in unserem Restaurant
- 20% Rabatt auf Massagen
- Frühstücksbuffet inbegriffen
- Freie Nutzung des Wellness-Center

Viale Stazione 35
CH – 6500 Bellinzona
Tel. +41 (0)91 825 43 33
Fax. +41 (0)91 825 46 46

Official partner of

JUNIOR CHAMPION
TROPHY